

# MAGDALENA MANUSKRIFT-REICHMANN

Verlagsvolontaeerin Lektorat

BERLIN, DEUTSCHLAND

+49 30 8765 4321 | magdalena.reichmann@example.de |

linkedin.com/in/magdalena-reichmann |

## Profil

Verlagsvolontaeerin im 2. Volontariatsjahr bei Suhrkamp Verlag Berlin mit M.A. Komparatistik (FU Berlin, Note 1,3). Bisher 14 Manuskripte fuer Belletristik und Sachbuch eigenstaendig lektoriert, davon 3 Spiegel-Bestseller-Listen-Platzierungen. Zwei Frankfurter Buchmesse-Auftritte 2024 und 2025 mit Foreign-Rights-Mitarbeit fuer 6 Titel. Karriereziel: Festanstellung als Junior-Lektorin in einem Belletristik-Programm.

## Berufserfahrung

Verlagsvolontaeerin Lektorat Belletristik

10/2024 - heute

Suhrkamp Verlag AG

Berlin, Deutschland

Zweijaehriges Volontariat im Belletristik-Programm unter Mentor:innen-Anleitung

- Eigenstaendiges Lektorat von 14 Manuskripten (Belletristik 9, Sachbuch 5) mit durchschnittlich 312 Seiten Umfang
- Drei Korrekturschleifen-Workflow in Adobe InDesign und Microsoft Word mit Track Changes, Durchlaufzeit 6 Wochen pro Manuskript
- Vorpruefung von 142 unaufgefordert eingereichten Manuskripten gemaess Suhrkamp-Programmlinien, davon 4 zur Verlagsprogramm-Aufnahme empfohlen
- Mitarbeit Foreign Rights Frankfurter Buchmesse 2024 und 2025, 24 Verlagsgespraechе, 4 abgeschlossene Lizenzvertraege Italien/Frankreich
- Co-Betreuung von 2 Spiegel-Bestseller-Listen-Titeln in der Endphase vor Auslieferung

Studentische Hilfskraft Verlagsbuchhandel

04/2022 - 09/2024

S. Fischer Verlag GmbH

Frankfurt am Main, Deutschland

Werkstudentin im Lektorat Belletristik waehrend des M.A.-Studiums

- Recherche und Vorpruefung von 86 Manuskripten Belletristik-Genre fuer das Lektorat
- Erstellung von Klappentexten und Vorschau-Texten fuer 24 Herbst-/Fruehjahrs-Programmtitel
- Korrekturlesen von 18 Romanen in 2. und 3. Druckfahne mit Duden Mentor Pro und Antidote
- Mitarbeit an der Leipziger Buchmesse 2023 und 2024 mit Autor:innen-Betreuung an Lesungen

## Ausbildung

M.A. Allgemeine und Vergleichende  
Literaturwissenschaft

Freie Universitaet Berlin (FU Berlin)

Komparatistik

Berlin, Deutschland

10/2022 - 09/2024

1,3

B.A. Germanistik / Buchwissenschaft

Johannes Gutenberg-Universitaet Mainz

Germanistik und Buchwissenschaft

Mainz, Deutschland

10/2019 - 09/2022

GPA: 1,5

## Projekte

Debuetroman-Lektorat 'Die letzten Briefe aus Konstantinopel'

03/2025 - 09/2025

Vollstaendiges Manuskript-Lektorat 412 Seiten, 4 Korrekturschleifen, Erstauflage 8.500 Exemplare, Nominierung Aspekte-Literaturpreis 2025

Mitarbeit am Rights-Katalog fuer 18 Titel, 24 Verlagsgespraechе mit franzoesischen und italienischen Lizenznehmern, 4 Lizenz-Abschluesse

## Fähigkeiten

Adobe InDesign + Acrobat Pro DC • Antidote Suite Korrektur • LanguageTool Premium •  
Duden Mentor Pro • Microsoft Word + Track Changes • Klopotek Bookwire ONIX •  
Edelweiss Verlag-Katalog • Vellum Mac + Sigil EPUB

## Zertifikate

Akademie Deutsche Medien Muenchen - Lektorat-Kompaktkurs 06/2025

Volontariats-Halbzeitzeugnis Suhrkamp Verlag (Note 1,7) 11/2024

VG Wort Mitgliedschaft 09/2024

Akademie Deutsche Medien - Workshop Foreign Rights 03/2024

## Sprachen

Deutsch	Englisch	Franzoesisch
Muttersprache	C2	C1
Italienisch	Latein	
B2	Latinum	

## Stärken

### Detailgenauigkeit

Erkenne stilistische Brueche und logische Inkonsistenzen auch in 400+ Seiten langen Manuskripten zuverlaessig

### Autoren-Empathie

Formuliere Lektorats-Anmerkungen so, dass Autorinnen die Aenderungen verstehen und annehmen, ohne sich angegriffen zu fuehlen

### Belastbarkeit unter Deadline

Habe 2025 drei parallele Buchprojekte mit Frankfurter-Buchmesse-Liefertermin punktlandungsmaessig fertiggestellt